

Leipziger Volkszeitung

Organ für die Interessen des gesamten werktätigen Volkes.

Abonnementpreis im Monat einschließlich Bringerlohn 1 Mark, bei Selbstabholung 90 Pfg.; mit der illustrierten Wochenbeilage Neue Welt einschließlich Bringerlohn 1.10 Mark, bei Selbstabholung 1 Mark. — Durch die Post bezogen vierteljährlich 3 Mark, für 1 Monat 1 Mark. (Bestellgeld vierteljährlich 42 Pfg., monatlich 14 Pfg.)

Redaktion:
Leipzig, Tauchaer Straße 10/21.
Telegraphen-Adresse: Volkszeitung Leipzig.
Fernsprecher: 13008.

Anzerate kosten die 7gespaltene Zeile oder deren Raum 30 Pfg., bei Plagvorschrift 35 Pfg. Schwieriger Satz nach höherem Tarif. — Der Preis für das Belegen von Prospekten ist bei der Gesamtauflage 4.— Mark jedes Tausend, bei Zellaufgabe 5.— Mark — Schluss der Annahme von Anzeraten für die tägliche Nummer früh 9 Uhr.

Erscheint täglich nachmittags mit Ausnahme der Sonn- und Feiertage. — Verlag in Leipzig, Tauchaer Straße 10/21, Fernsprecher: 4506. Anzeraten-Abteilung Fernsprecher: 2721.

Verbot der Leipziger Volkszeitung.

Vom Stellvertretenden Generalkommando ist uns nachstehende Verfügung zugegangen:

Das Erscheinen der Leipziger Volkszeitung wird hiermit wegen des Artikels: Der Nationalrat der französischen Sozialisten in Nr. 181 vom 14. 8. 16 vom 21. August 1916 an bis auf weiteres verboten.

Jahrestage des Weltkriegs.

19. August 1916. Fünfte Kriegstagung des Reichstags eröffnet; Rede des Reichkanzlers.
20. August 1916. Anfrage Diebitschs, ob die Regierung bereit ist zu sofortigen Friedensverhandlungen unter Verzicht auf Anzessionen, von der Regierung abgelehnt. — Sühlich von Cowan weichen die Russen nach Osten.

Die neuesten Meldungen.

Der Wechsel im englischen Kabinett.

London, 18. August. Amtlich wird mitgeteilt: Marquis of Crewe ist zum Präsidenten des Unterrichtsministeriums ernannt worden an Stelle des Arbeitsministers Asquith; der zum Generalstaatssekretär ernannt worden ist und im Ministerium als Berater der Regierung in Arbeiterfragen bleibt. Lord Newton, der sein Amt als Generalstaatssekretär niedergelegt hat, ist zum Hilfsunterstaatssekretär für auswärtige Angelegenheiten ernannt worden. Marquis of Crewe bleibt Lordpräsident des Rates. Im Kabinett tritt keine Veränderung ein.

Keine Verbindung mit der Tigrisarmee.

Karlsruhe (Baden), 18. August. (Z. N.) Schweizer Blättern zufolge melden Londoner Zeitungen jenueriert, daß seit über zehn Tagen alle Verbindungen mit der englischen Tigris-Armee unterbrochen sind.

Gegen die Unabhängigkeitserklärung der Philippinen.

New York, 19. August. (Z. N.) Die Kongressdebate ergab eine überwältigende Opposition gegen das Bestreben, den Philippinen die Unabhängigkeit zu verleihen.

Die Bewegung der amerikanischen Eisenbahner.

Washington, 18. August. Die Bemühungen des Präsidenten, die Lage der Eisenbahnen, die auf einem toten Punkt angelangt ist, zu lösen, sind bisher vergeblich geblieben.

Zur Lage in Rumänien.

Bukarest, 19. August. (Z. N.) Die halbamtliche Independente roumaine meldet, daß zwischen Carp, Marghiloman und Majoredcu Beratungen stattfanden, die den Zweck haben, eine einheitliche Stellungnahme in der äußeren Politik festzulegen. Aboverul stellt fest, daß bei einer Regierungskrise die konservative Partei auf ein Kabinett Marghiloman-Carp rechnet.

Budapest, 19. August. (Z. N.) Als Est meldet aus Bukarest: Laut Politique hat das Kriegsministerium die Getreidevorräte, die England im vorigen Jahre kaufte, für Militärbedarf übernommen.

Lebensmittelkredite der Niederlande.

Haag, 18. August. Die erste Kammer hat das Lebensmittelverteilungsgesetz und die Zwanzig-Millionen-Kreditvorlage zum Ankauf und zur Bereitstellung von Lebensmitteln angenommen.

Die Wahlen in Griechenland.

Bern, 18. August. Temps zufolge finden die griechischen Wahlen am 27. September statt.

Der deutsche und der österreichische Tagesbericht vom 18. August befinden sich auf der 3. Seite.

Der heutige deutsche Tagesbericht liegt bei Abschluss der Nummer noch nicht vor.

Gefährliche Schlagworte.

Die Auseinandersetzungen über die von uns in Nr. 179 erwähnten Steuerartikel des Geheimrats Wittling im Berliner Tageblatt haben noch einige Neuherungen und Bekenntnisse gebracht, die für die Erkenntnis der innerpolitischen Lage von Wert sind. Bemerkenswert darunter ist eine Kundgebung der Rheinisch-Westfälischen Zeitung, die sich gegen „gefährliche Schlagworte“ wendet. Dieser Artikel ist nämlich insofern zu seinem Vorteil von den Entlastungsausdrücken, wie sie im Reichsboten erschienen, durch seine unklarerne Sachlichkeit unterschieden. Während das christlich-sozialistische Blatt drei Aufsätze eines geschätzten Mitarbeiters brachte, die sich höchster sittlicher Entzückung gegen die freilebige Antastung des heiligen Werks Bismarcks, nämlich der: Bundesstaatlichen Verfassung des Reichs, wenden, und sich in Lob und Preis der selbständigen Bundesstaaten und des Bundesrats schief überfahren, hält sich das Blatt der Herren von Kohle und Eisen mit solcher Verschleierung des Punktes, um den sich alles dreht, nicht weiter auf. Die Gefährdung der bundesstaatlichen Verfassung des Reichs, die durch die Ausdehnung der Finanzhoheit des Reichs heraufbeschworen wird, ist ja doch nur ein schön klingendes Wort für die Gefährdung der gutgeachteten Geldschränke und Geldbeutel durch direkte Reichsteuern. Die Rheinisch-Westfälische Zeitung fühlt sich stark genug, um nicht hinter der Verfassungsfrage Deckung suchen zu müssen. Sie stellt sich nach einigen einleitenden Ausführungen auf den wahren Kampfplatz und greift die Wittlingische Steuerforderung direkt an.

Die Grundsätze Wittlings, die er für seinen Standpunkt vorbringt, sind nach der Rheinisch-Westfälischen Zeitung samt und sonders Gefährdungsgründe. Er führt aus: „Geldopfer erscheinen gering gegenüber Blutopfern! Wer heil aus dem Krivene kommt, muß freudig bereit sein, dem Reiche zu steuern! Fürcht vor hohen Steuern wäre schwächlich! „Das ist alles ganz schön und gut“, fährt das Essener Blatt fort, „und auch unbestreitbar richtig. Aber — gibt es denn keine andre Art, diese Dinge zu betrachten als die verschleiernde durch die Gefährdungsgründe? Und kommt man auf andre Art nicht zu einem besseren, weil einhergehenden sicherem Ergebnis? Alle die erwähnten Gefährdungsgründe haben ebenso für die direkten wie für die indirekten Steuern, für den Bemittelten wie für den Unbemittelten Geltung. Oder soll es mit dem Patriotismus der Lehmann und Krause (diese beiden hat Wittling als Vertreter des „einfachen Mannes“ angeführt. Neb. d. Z. Bzgl.) nach Rückkehr aus den Schützengräben zu Ende sein, und ist der „Steuerpatriotismus“ ausschließlich für die Besitzenden da?“

Die Rheinisch-Westfälische Zeitung ist sonst nicht gerade für Demokratie und hat z. B. gegen ein Wahlrecht wie das preussische, das die Mehrheit des Volkes von einem wirklichen Einfluss auf die Zusammensetzung des preussischen Landesparlaments ausschließt, nichts einzuwenden. Aber beim Steuerzahlen wird sie demokratisch. Da fordert sie, daß der Nichtbesitzende gerade so gut herangezogen werde wie der Besitzende. Das hat etwas für sich. Die Frage ist nur, wie die Verteilung der Last zwischen beiden sein muß, um die Gleichheit der Last unter ihnen herzustellen.

An einer Stelle erwähnt die Rheinisch-Westfälische Zeitung, daß Wittling eine Entschädigung des Königs Friedrich II. anführt, den die deutschen Geschichtsschreiber den Großen nennen. Der König hat darin von einem Mann mit 5000 Talern Einkommen behauptet, er wolle dreißig die Hälfte, nämlich 1500 Taler, als Steuer an den Staat abgeben, während derjenige, der 80 Taler im Jahre zu verzehren habe, davon kaum einen Taler müssen dürfte. Das Essener Blatt verweigert es, sich mit dieser Erklärung, — nach der Friedrich II. freilich nicht gehandelt hat, denn er vermehrte gerade die direkten indirekten Steuern und toskete die Steuerfreiheit der Junker nicht an — auseinanderzusetzen. Hier hilft nämlich die bequeme Handbewegung nichts, mit der sie die „Gefährdungsgründe“ Wittlings beiseite schiebt. Das Argument, daß die Steuern nach der Leistungsfähigkeit der Steuerzahler bemessen werden müssen, daß die Gleichheit der Pflicht auf diesem Gebiet nur durch die Ungleichheit der Leistung hergestellt werden kann, und dadurch, daß der Besitzende mehr und je nachdem erheblich mehr zahlt als Nichtbesitzende, dies Argument ist natürlich kein Gefährdungsgrund, sondern eine schon so allgemein anerkannte Wahr-

heit, daß sie schon in der Einkommensteuergesetzgebung vieler Staaten, wenn auch immer noch unvollkommen und annähernd, Anerkennung gefunden hat. Mit dieser Erkenntnis sind aber auch die indirekten Steuern gerichtet. Denn ihre Eigenschaft ist, wie Vassalle vor einem halben Jahrhundert schon vor preussischen Richtern aus der wissenschaftlichen nationalökonomischen Literatur nachtrugs, gerade die, die schwächeren Steuerzahler härter zu belasten als die starken. Statt progressiv nach oben zu wirken, mit der Höhe des Einkommens ihr Gewicht zu steigern, tun sie das Umgekehrte, ihre Progression wächst nach unten, bei den kleinsten Einkommen sind sie die härteste Last.

Man muß sich bald schämen, diese alte Wahrheit immer wieder der Öffentlichkeit vorzuführen. Aber die schöne Beharrlichkeit, mit der die Bestirrvorter der indirekten Steuern ihr immer wieder auf dem Wege zu gehen wissen, zwingt dazu, sie immer aufs neue wieder an den öffentlichen Tafeln anzuschlagen. Man muß immer wieder feststellen, daß indirekte Steuern — die der gefährlichsten und einträglichsten Art, die auf die Masse verbracht werden, sind, von andern, die zunächst einzelne Gewerbe belasten, können wir hier absehen — ein Mittel sind, um einen Teil der Steuerlast von den Besitzenden auf die Nichtbesitzenden abzuwälzen.

Die Rheinisch-Westfälische Zeitung findet freilich, daß die Besitzenden schon bisher schwer genug belastet sind. Sie erklärt: „Betrachtet man die Frage nüchtern, so kommt man sehr rasch zu dem Ergebnis, daß von einer bisherigen Vernachlässigung der direkten Steuern gar keine Rede sein kann. Der Appell Geheimrat Wittlings erscheint daher nicht ganz berechtigt.“ Und dann führt sie weiter an, daß seit 1902 die direkten Steuern schneller gewachsen seien als die indirekten, so daß gegen 26.07 Mark direkte und 26.08 Mark indirekte Steuern, die im Jahre 1902 gezahlt wurden, 1913 schon 41.50 Mark direkte und 31.56 Mark indirekte Steuern gekommen seien. Wir müssen darauf verzichten, diese Angaben hier näher nachzuprüfen. Treffen die Angaben zu; so beweisen sie noch lange nicht, daß eine weitere Steigerung der indirekten Steuern noch erträglich wäre, noch, daß die neuen Staatseinnahmen, die nötig werden, nicht aus direkten Steuern genommen werden können. Wenn die Rheinisch-Westfälische Zeitung das nachweisen wollte, dann müßte sie ganz anderes Material vorführen, müßte sie zeigen, daß das Einkommen und das Vermögen in Deutschland solche Lasten tragen — oder daß sie ihnen bei weiterem Ausbau der direkten Steuern drohen — daß eine Erdrückung der Produktion durch maßloses Schöpfen aus derartigen Quellen zu befürchten wäre. Aber das englische Beispiel, das die Rheinisch-Westfälische Zeitung freilich aus guten Gründen nicht herangezogen haben will — „Wir sollten es endlich gelernt haben, unsere ökonomischen Ideale aus England zu beziehen“, meint sie sehr unfreundlich — zeigt uns, daß wir in dieser Beziehung nicht gar zu ängstlich zu sein brauchen. Das Essener Blatt hat aber sehr große Befürchtungen, nicht bloß für die Rindorf und Stinnes, sondern auch für die Lehmann und Krause, in deren Sinne die Erdrückung der Produktion nicht sein würde. Was „mit einer ganzen Reihe von Stimmen aus dem sozialdemokratischen Lager“ bezeugt werden soll. Angeführt wird Renner, der geschrieben hat, daß der Mehrwert nicht zu hoch besteuert werden darf ohne ökonomische Katastrophe, ohne das Proletariat selbst durch Lohndruck und Arbeitslosigkeit in Mitleidenschaft zu ziehen. Das ist gewiß richtig. Es handelt sich aber eben um die Bestimmung, was „zu hoch“ bei der Besteuerung des Mehrwerts ist.

Bei der indirekten Besteuerung hat die Rheinisch-Westfälische Zeitung nicht solche Bedenken, sie glaubt offenbar, daß sie ohne jede Gefahr weiter ausgedehnt werden kann. So führt sie, nachdem sie den alten Vadehülter wieder hervorgeholt hat, daß die direkte Steuer den Sparfuss trifft, den Verschwendunger begünstigt, ungeniert fort:

Die indirekte Steuer behält demgegenüber nun einmal den Vortzug, daß sich der einzelne ihr entziehen kann — durch Einschränkung des Verbrauchs und daß sie als „unsichtbare“ Steuer nicht so sichtbar ist wie die direkte. Sie hat ferner für sich, daß sie noch sehr entwicklungsfähig ist, in weit höherem Maße als die direkte Steuer, die in den letzten Jahren weit mehr gepflegt und den gewanderten Verhältnissen angepaßt worden ist. Auf die in den indirekten Steuern noch vorhandenen Reserven können wir gar nicht verzichten. Auch sie müssen nach dem Kriege gründlich genutzt werden. Die „Lehmann

Vereinigtes Lichtspiel Theater

Königs-Pavillon
Promenadenstr. 8
Fernspr. 19271

mit **Georg Schöcher**

Kasino-Lichtspiele
Neumarkt
Fernspr. 3774

NEBEL und SONNE

Nebel und Sonne

Schauspiel aus den Höhen und Tiefen des Lebens.

6 Akte. Spieldauer 2 Stunden.

In der Hauptrolle: **Mia May.**

Vorführungen:

Königs-Pavillon 1/5, 1/7, 1/9 Uhr
Kasino-Lichtspiele 1/6, 1/8, 1/10 Uhr.

⚡ Von 2 bis 1/5 Uhr **Jugend-Vorstellung.**

Näh-Nähe „Sunel“
D. R. G. M. + Patent.
Clerk. u. unpar. Pat. angem.
Über helles, leistungsreiches Sie näht Steppnähe wie eine Nähnäh. Große Erfindung am Leben. Keine Steinwand über mit der Hand zu nähern. Hundereparieren von Säulen, Weisheit, Schütz, Segeln, Betten usw. Preis v. St. auf Metall mit 2 verstellbaren Nadeln und Faden **Mk. 3.50** unter Marken. Paris u. Berlin. Schilling viele Anzeigen.

Bitte beim Kauf zu beachten: Die Näh-„Sunel“ ist eine aus Metall, ist von ungemein Dauerhaftigkeit und unübertrefflichen Original-Verarbeit. kann deshalb niemals mit wertlosen, kläneren und billigen Nachahmungen verwechselt werden!

Generaldirektor: J. Agr. Sadler
Jos. Höpfl, München 14
Landwehrstr. 20.



Linke
Rautsd. Steinweg 20/22
Markthalle Stand 156
Montag, Dienstag, Mittwoch
1a Mittelschellfisch
1 Pfund 60 Pfg.
Sämtliche Futtermittel

Für Pferde, Schweine, Kälber, Geflügel usw. verkauft gegen Bezugschein zu den festgesetzten Höchstpreisen sowie Heu und Stroh zu den billigsten Tagespreisen

May Fricke
Rothmarktstraße 29/31.
Telephon 4407. *

1000 Zentner Schmierseife
-Ersatz, verpackt, weiß, schmelztätig frisch ab Fabrik
b. Abm. 1. Qual. Nr. 3: Nr. 5: Nr. 10:
30-Pfd.-Eimer: 15.- 20.- 25.-
50-Pfd.-Eimer: 24.- 32.- 40.-
100-Pfd.-Eimer: 45.- 59.- 73.-
geg. Voranmeldung, od. Nachnahme
Deutsch. Waren-Großvertrieb
Hamburg 6/300.
Leistungsfähige Vertret. gesucht.

Dresdner Bank

Eigenkapital 261 Millionen Mark

Ausdehnung des bargeldlosen Zahlungsverkehrs, Einschränkung der unwirtschaftlichen Zahlungen mit Bargeld ist dringende Notwendigkeit.

Wer sich ein Bankkonto errichtet und mit Scheck zahlt, fördert den bargeldlosen Zahlungsverkehr; er nützt damit der Allgemeinheit wie sich selbst.

Wir eröffnen Scheck- und laufende Rechnungen zu günstigsten Bedingungen

Dresdner Bank in Leipzig
Goethestraße 3/5 am Augustusplatz.

Wechselstuben und Depositionskassen:

A: Auf. Hallische Str. 27 (Gohlis) D: Zeilher Straße 25
B: Karl-Heine-Str. 38 (Plagwitz) E: Brühl 37-39
C: Dresdner Straße 32 F: Tauchaer Straße 27.

Leipziger Kunst-Lotterie

veranstaltet unter Aufsicht und Mitwirkung der Stadtverwaltung zum Besten Leipziger Künstler und Kunstgewerbler vom Wirtschaftlichen Verbande Bildender Künstler Leipzigs

Gewinn-Ausstellung: Petersstr. 39 (Stehlers Hof) Besichtigung unentgeltlich täglich von 10-7 Uhr. Los-Verkauf bei der Stadtkasse, Neues Rathaus, in der Gewinn-Ausstellung und bei den durch Plakat kenntlichen Verkaufsstellen

Neue Geschichten aus dem Tierleben + **Gummi-Artikel** +
von Arno Marx, gebunden 1.00 Mk., empfiehlt
Leipziger Buchdruckerei A. G. **Auguste Graf Leipzig** **Neumarkt 5**

Klee-Ausgabe
Klee, dritter Schnitt, wird Sonntag, den 20. August, von 11-1 Uhr, hinter Eisenkopfs Maschinen-Fabrik rutenweise ausgegeben. Pachtbauer bis 3. September. **Rittergut Stöckeritz.**

Elektr. Licht-Kurbad R. Neugebauer
Promenadenstr. 11, I.
Badzeit:
8-12, 2-8, Sonntags 9-12 Uhr;
Damon wochentl. 10-12, 3-6 Uhr.

Kaufhaus Brühl G.m. b. H.

<u>Emaille</u>		<u>Ausnahme-Angebote</u>		<u>Emaille</u>	
Schmortopf 14 cm. . . . 60	Schmortopf 16 cm. . . . 75	Schmortopf 18 cm. . . . 95	Schmortopf 20 cm. . . . 1.10	Kostelöffel m. Rückwand 60	Milchtopf ca. 2 Liter . . . 95
Schöpfel 25	Schaumlöffel 25	Fischkellen 25	Koste-Löffel m. Rückwand 60	Milchtopf ca. 1 1/2 Liter . . . 80	Fenster-Eimer 20 cm . . 85
Milchtopf ca. 1 Liter . . . 60	Milchtopf ca. 1 1/2 Liter . . 70	Milchtopf ca. 1 1/2 Liter . . 80	Milchtopf ca. 2 Liter . . . 95	Schnellkocher ca. 1 Liter 90	Schnellkocher ca. 1 1/2 Ltr. 1.10

Porzellan

Kompotteller Feston . . . 13	Kompotteller geschliffen 50
Abendbrotteller Feston 20	Sturzflaschen grün und blau 30
Speiseteller Feston . . . 25	Bierservice mit Goldlinien, 7 teilig 3.50
Suppenteller Feston . . . 25	Bowle gepresst, 7 teilig . 3.25
Tunken-Schüssel 60	Traubenspüler reich geschliffen 4.00
Kaffeekanne 1 Portion . 23	Weinflaschen 1/2 Liter, hübscher Schliff . 2.75
Tassen Goldband 16	Weinflaschen 1 Liter, hübscher Schliff . 3.75
Kaffeetöpfe bunt 12	Sektbecher geschliffen, bunt 95
Kuchenteller bunt, 19 und 20 cm . . 15	Kuchenteller geschliffen, 25 cm . . 2.50
Kuchenteller 2 Henkel . . . 35	Vasen geschliffen 85
Kaffeeseervice 9teilig, hübsch, bunt, Muster . . 3.75	

Konservengläser

mit Gummi und Klammer **Marke: hermetik** mit Gummi und Klammer

Extra weite Form

1 Liter	1 1/2 Liter	2 Liter
55	65	75

Holzwaren

Gurkenhobel 50	Eckbretter Hartholz . . . 1.20
Messerkasten 45	Fussbänke hohe Form . 1.45
Fensterbänke 40	Quirlgarnituren 8 teilig . 75
Handtuchhalter 60	Küchenkonsole 40 cm . 20
Kleiderleisten 45	Kleiderbügel . 6 Stück 35

Blitzschneider für Gemüse 60	Federwedel m. weiß. Federn 95	Gaskocher 1 Koch- und 1 Wärmestelle 5.75	Gaskocher 2 Kochstellen 9.00	Gaskocher 2 Koch- und 2 Wärmest. 14.00	Kinder-Tragkörbe mit Bändern 75	Markttaschen Holzstäbchen-pflecht . 75	Papierkörbe weiß m. blau 85	Zuglampe elektrisch mit Franzosen 8.50	Kuchenplatte rund, 30 cm vernick. Rand 1.95
Klosettpapier 5 Rollen 1.00	Krepp-Klosettpapier 5 Rollen 1.15	Papierwaren für den täglichen Bedarf			Filterpapier in Mappen à 40 Blatt 28	Reißbrettstifte Gros 22			
Pegamentpapier Bogen 12	Schrankpapier in Rollen à 10-Met.-Rolle 35	Butterbrotpapier fett dicht in Paketen à 100 Blatt 5 Pakete 1.20			Geschäfts-Umschläge weiß . . . 100 Stück 50			Billett-Umschläge weiß . . . 100 Stück 45	
Krepp-Mundtücher m. farb. Rande 100 Stück 95	Uebersee-Kassette 50 Bogen u. 50 Umschläge 95	Leinenpapiere in Packungen 50 Bogen u. 50 Umschl. m. Seidenpapierf. 85			Quartpapier lin. oder □ 100 Bogen 90			Billett-papier 100 Bogen 45	

Die Abgabe von **Schmierseife** ist vom 1. September an allgemein **verboten**. Wir haben noch sehr grosses Lager **weisse, weiche Fass-Seife, das Pfund zu 50 Pfg.** abzugeben, gegen gültige Bezugs-scheine, bzw. Brot- oder Saiten-Karten. Gefässe sind mitzubringen.

Ueber die Krankenfürsorge in Leipzig-Stadt und Leipzig-Land

hat die Leipziger Volkszeitung in der ersten Hälfte des August eine Artikelserie veröffentlicht, die besonders in den Kreisen der Versicherungspraktiker scharfen Widerspruch erregt hat.

Aus dem Studium der Krankenfürsorge hat sich für den Verfasser der Artikelserie im allgemeinen folgendes Resultat ergeben: Zwar sind die Krankenkassen durch das Gesetz vom 4. August 1914 vor dem finanziellen Zusammenbruch bewahrt worden;

Dies Ergebnis wissenschaftlicher Forschung ist schon im allgemeinen mindestens sehr ansehbar. Wichtig ist lediglich, daß die Beiträge zu den Krankenkassen nach Kriegsausbruch fast überall erhöht wurden, wenn auch nicht „nur auf Kosten der Mitglieder“;

Wenn aber der Verfasser behauptet, daß die Krankenkassen vor dem finanziellen Zusammenbruch auf Kosten der Volksgesundheit bewahrt und die Leistungen bei fast allen Krankenkassen auf die gesetzlichen Mindestleistungen herabgesetzt worden seien;

Zunächst muß bemerkt werden, daß uns auch nicht eine einzige namhafte Ortskrankenkasse bekannt ist, die glatt auf die gesetzlichen Mindestleistungen herabgegangen wäre, am wenigsten in Sachsen, wo die Krankenkassen dank der erheblichen Leistungen der Verbandvereinigungen seit Jahrzehnten ihren Stolz darin gesucht haben, erheblich über die Mindestleistungen hinauszugehen.

Daß die Leistungen an barem Krankengeld absolut und relativ merkbar zurückgegangen sind, hat seinen Grund in den mehr als 70 000 Einberufungen zum Militär, die aber trotz der Erhöhung der Beiträge für das einzelne Mitglied auch eine gewaltige Schwächung der Gesamteinkünfte bewirkt haben;

Der Verfasser der Volkszeitungsartikel begeht den fundamentalen Fehler, daß er die in den Geschäftsberichten vom kassenstatistischen Standpunkt aus gegebenen Darlegungen, mit denen die Auswirkungen des Krieges auf die Zusammensetzung der verbliebenen Mitglieder und damit auf die Kasseinnahmen während des Krieges geschildert werden sollen, einfach dazu benutzt, eine Verschlechterung der sozialen Verhältnisse der in der Produktion verbliebenen einzelnen Personen und ihrer Gesamtheit behaupten und nachweisen zu wollen.

So spricht der Verfasser nicht nur von einer „steigenden Zahl der in die Industrie einströmenden Frauen und Jugendlichen“, sondern behauptet auch in seinem im August 1916 veröffentlichten Artikel, und zwar im Anschluß an den seit Kriegsausbruch bis Ende 1915 festgestellten Rückgang der Zahl der versicherungspflichtigen Mitglieder der Ortskrankenkasse Leipzig-Stadt, daß diese Zahl „noch weiter im Sinken begriffen“ sei, obwohl im Geschäftsbericht Leipzig-Stadt für das Jahr 1915 auf Seite 20 nachgesehen werden kann, daß „dieser bis dahin beherrschende Rückgang im Januar 1916 zum Stillstand gekommen“ ist.

hat die Mitgliederzahl nicht nur nicht mehr abgenommen, sondern sie ist in Leipzig-Stadt von 148 000 bis 15. Juli 1916 wieder auf 160 852 gestiegen. Und was das Einströmen der Frauen in die Industrie anlangt, so wurden am gleichen Tage 64 035 in versicherungspflichtiger Beschäftigung stehende Frauen gezählt, deren Zahl aber am 31. Juli 1914, also am Tage vor Kriegsausbruch 67 907 betrug.

Für die Gestaltung der Krankenkassenfinanzen ist von großer Bedeutung die Verhältnismäßigkeit der männlichen Mitglieder zu den weiblichen, weil nachweisbar die Entlohnung der weiblichen Arbeiter durchschnittlich eine geringere ist als die der männlichen, weil ferner die Kassenzugehörigkeit abhängig von der Lohnhöhe ist und weil deshalb mit einer Verschiebung des Stärkeverhältnisses der Männer zu den Frauen innerhalb der Kassenmitgliedschaft zumgunsten der Männer auch eine Verschlechterung der Gesamteinkünfte eintritt für die Kasse an sich untrennbar verknüpft ist.

Auch der Versuch des Artikelverfassers, die lediglich zu veranschaulichenden und kassenstatistischen Zwecken von der Ortskrankenkasse für die Stadt Leipzig aufgemachte Statistik über die Kassenzugehörigkeit der einzelnen Mitglieder für die Darstellung volkswirtschaftlicher Verhältnisse zu benutzen, schlägt fehl.

Table with 3 columns: Date, Men, Women, Total. Data for July 1914, 1915, and 1916.

Das ungeheure Anwachsen der Zahl der freiwillig weiterversicherten Männer ist eine Folge des Notgesetzes vom 4. August 1914 über die Sicherung der Anwartschaften, das den weiterversicherten Kriegsteilnehmern Anspruch auf Krankengeld im Falle der Erkrankung oder Verwundung sichert und ihren Angehörigen Anspruch auf Sterbegeld im Falle des Ablebens der Kriegsteilnehmer.

Seinen zweiten Artikel leitet der Verfasser wieder mit einer allgemeinen Betrachtung ein, wonach das Gesetz vom 4. August 1914 „die Leistungen der Krankenkassen auf die Regelleistungen herabsetzte“, welche Bestimmungen den Kassenverwaltungen „ganz willkommen“ gewesen seien, weshalb sie sich auch „nur langsam“ entschlossen hätten, wieder höhere Leistungen einzuführen.

Die falsche Behauptung des Verfassers, daß „die unentgeltliche Versorgung der Arbeiter besetzt“ worden sei, ist inzwischen von der Volkszeitung selbst widerrufen worden. Wenn aber der Herr Verfasser zur Brandmarkung der Zustände bei der Ortskrankenkasse für Leipzig-Land betont, daß bei dieser Kasse „im Laufe des Jahres 1915 die Leistungen nur um die Gewährung von Krankengeld an Wochenstärkeren, für größere Heilmittel und für Krankentransportkosten erweitert worden sind“, so hätte er auch erklären müssen, daß die Mehrleistungen dieser Kasse nach Erlaß des Notgesetzes noch wesentlich weniger eingeschränkt wurden als bei der Ortskrankenkasse für die Stadt Leipzig.

Die Unfallziffern bei der Ortskrankenkasse Leipzig-Stadt beweisen aber das Gegenteil. Im Jahre 1903, also vor dem Kriege, waren 10,1 Prozent aller mit Erwerbsunfähigkeit verbundenen Krankheitsfälle durch Betriebsunfälle hervorgerufen, im Jahre 1914 nur 7,8 Prozent und 1915 nur 7,7 Prozent.

Ein besonderes Kapitel widmet dann der Herr Verfasser der Volkszeitungsartikel der „Gesundheitsreformmaschine“. Ihm wie jedem Laien war zu raten gewesen, von diesem heißen Kapitel die Finger zu lassen, an das selbst Versicherungspraktiker nur mit großer Vorsicht heranzugehen.

Man mag über die verlässliche ärztliche Institution denken wie man will, aber die über ihre Tätigkeit erhaltenen Berichte beweisen zur Genüge, wie notwendig es leider ist, unberechtigten Anfordrungen entgegenzutreten. Die Kassenverwaltungen werden geradezu darauf hingewiesen, an eine Vervollkommnung dieser Einrichtung zu denken.

Der Herr Artikelverfasser tritt auch in der Voraussetzung, daß hauptsächlich Simulationsverdacht die Nachuntersuchung veranlasse. Tatsache ist vielmehr, daß die Mehrzahl der Nachuntersuchungen zur Ermittlung eines klaren Krankheitsbildes, zur Feststellung des Umfangs der Arbeitsunfähigkeit und zur Prüfung der etwaigen Notwendigkeit besonderer Leistungen und zweckdienlicherer Heilmittel dienen.

Nach den vielfachen Angriffen bemüht sich der Verfasser in seinem Schlussartikel, den Krankenkassen etwas mehr gerecht zu werden. Er gibt uns auch nur Anlaß zu einer Richtigstellung, soweit es sich um die besondere Hervorhebung der steigenden Verwaltungskosten bei der Ortskrankenkasse für die Stadt Leipzig und den von der Ortskrankenkasse für Leipzig-Land erzielten Ueberschuß handelt.

Städtische Theater in Leipzig.

Sonnabend, den 19. August 1916.

Neues Theater.

191. Unrecht-Vorstellung (H. Heide, weiß)
Die Weisheiten von Nürnberg.
 In 8 Aufzügen von Richard Wagner.
 Musikal. Leitung: Prof. Köpfe. Bühnenleitung: Spielleiter Maxion.
 Mitwirkende: Alfred Rufe, Hans Müller, Albert Amig, Ernst Bollmann,
 Walter Schildner, Emil Herzog, Heinrich Scholz, Hans Schmalzer,
 Max Schmidt, Wilhelm Schumann, Adolf Meiser, Willi Denger,
 Richard Jäger, Eugen Kibler, Luise Wobes-Wolf, Lia Stadlerger,
 Georg Marlow.
 Opern-Preise. Anfang 8 Uhr. Ende ungefähr 11 Uhr.
 Stuben- und Schalterkarten unglücklich.

Altes Theater.

Die Journalisten.
 Lustspiel in 4 Akten von Gustav Freytag.
 Bühnenleitung: Oberregisseur Adolf Winda.
 Mitwirkende: Fritz Schütz, Carl Wilmanns, Martina Otto,
 Edgar Berger, Edgar Jüngel, Emil Wilmanns, Adolf Winda Jr.,
 Paul Heppner, Hans Schmalzer, Carl Heide, Willi Engel, Carl
 Schulz, Carl Fiedt, Marie Dalbert, Olga Stein, Hans Schäfer,
 Robert Ernst, Sigismund Pfeiffer, Adèle Quib, Hans Meiser.
 Gewöhnliche Preise. Anfang 8 Uhr. Ende gegen 11 Uhr.

Neues Operetten-Theater.

Der liebe Augustin.
 Operette in 3 Akten von Rudolf Bernauer und Ernst Welisch.
 Musik von Leo Fall.
 Bühnenleitung: Spielleiter Hans. Musik. Leitung: Kap. Finckelstein.
 Mitwirkende: Rudolf Sand, Theresia Wiet, August Widen, Josef Groh,
 Paul Müller, Josef Trautmann, Marie Seubert, Arthur Meißler,
 Gewöhnliche Preise. Anfang 8 Uhr. Ende gegen 11 Uhr.

Sonntag, den 20. August 1916

Neues Theater.

192. Unrecht-Vorstellung (H. Heide, braun)
Die Jüdin.
 Oper in 5 Akten nach Gerles vom Freyherrn von Nichtenstein.
 Musik von J. Salomon.
 Musikal. Leitung: Kapellmeister. Bühnenleitung: Spielleiter Maxion.
 Mitwirkende: Hans Müller, Hans Ullmann, Adèle Hansen-Schulze,
 Josef Bogl, Lucille Hülse-Endorf, Emil Herzog.
 Opern-Preise. Anfang 7 Uhr. Ende ungefähr 10 Uhr.

Altes Theater.

Romeo und Julia.
 Trauerspiel in 5 Akten von Shakespeare.
 Bühnenleitung: Oberregisseur Adolf Winda.
 Mitwirkende: Felix Meißler, Edgar Jüngel, Edgar Berger,
 Fritz Schütz, Carl Wilmanns, Hans Heide, Emil Wilmanns, Adolf
 Winda Jr., Carl Heide, Hans Heide, Carl Heide, Carl Heide,
 Carl Fiedt, Robert Ernst, Hans Heide, Hans Heide, Hans Heide,
 Hans Heide, Adèle Quib, Marie Schütz, Marie Schütz,
 Marie Schütz, Bruno Engel, Fritz Wendhausen, Hans Schäfer,
 Hans Vogel.
 Gewöhnliche Preise. Anfang 7 1/2 Uhr. Ende gegen 11 Uhr.

Neues Operetten-Theater.

Der dumme August.
 3 Uhr, Vereinsvorstellung: Der dumme August.
 Ein Mittelverkauf für diese Vorstellung findet nicht statt.
 7 1/2 Uhr:

Das Fräulein vom Amt.

Operette in 3 Akten von Georg Ronkowsky und Georg Arnold.
 Musik von Willy.
 In 5 Akten von Oberregisseur Groh. Musikal. Leitung: Kapellm.
 Mitwirkende: Walter Grabe, Theresia Wiet, Eduard Wäger, Max
 Wöhner, Josef Groh, Felix Meißler, Emil Wilmanns, Edmund
 Wiet, August Widen, Josef Trautmann.
 Gewöhnliche Preise. Anfang 7 1/2 Uhr. Ende ungefähr 10 Uhr.
 Die Logenboxen sind von 10 bis 2 Uhr geöffnet.

Den schönsten Familienverkehr findet die Arbeiterschaft in dem mit prachtvollem **Restaurations-Garten** und schönen Kolonnaden ausgestatteten **VOLKSHAUS** Zeitzer Strasse 32 :: Fernsprecher 3170

Jeden Sonntag nachmittags und abends **Unterhaltungskonzerte** vom Künstler-Orchester Schütze
Stadt bekannte Volkshausküche
 Bier aus den ersten Leipziger Brauereien
 Hochf. Döllnitzer Ritterguts-Gose
 Obst- u. Beerenweine u. ff. Rizzi
 und der schöne **Rheinwein**
 Wunderschöner Kinder-Spielplatz
Heute Sonnabend, von 8 Uhr an
Militär-Konzert
 Kapelle Landst.-Ersatz-Batt. XIX
 Direktion Herr Kapellmeister A. Reiche.
 Voranzeige: Sonnabend, den 26. August
Grosses Militär-Garten-Konzert
Sonntag, 27. August, nachmittags
Schauturnen des Turnvereins Eiche
 Hierauf **Kinderspiele** unter Leitung von Turnern und Turnerinnen

Palmengarten
 Morgen. Eintritt 50 Pf., Kinder 15 Pf.
 Militär frei. — Dauerkarten gültig.
 Im Park blüht: Die Goldrute im Palmenhaus; Philodendron per-tusum und Gloxinien.
4 bis 7 Uhr: Zwei Konzerte
 vom **Leipziger Tonkünstler-Orchester**
 Leitung: Kapellmeister Günther Coblenz.
Jugendspiele • Eselsgospaun • Bootsfahrt
Leuchtspringbrunnen.
 Beleuchtung des Gesellschafts- und Palmenhauses.
Dienstag Grosses Konzert
 vom Philharmonischen Orchester (Horklotz).

Schwarzer Jäger, Leutzsch.
 Morgen Sonntag, den 20. August, abends 7 1/2 Uhr
Die beliebten und berühmten Leipzig. Humor-Sänger
 mit vollständig neuem prägnanten Spielplan.
 u. a.: Die beliebtesten Operetten-Duetts.
 Alle Vorzugs- und Sängerkarten gültig.

Vaterland-Lichtspiele
Grosses Doppel-Programm!
 Der erste Film der neuen Serie.

Asta Nielsen
 die allbekannte Kinodiva in:
Das Liebes-ABC
Aus dem Leben gestrichen
Die Tragödie eines Schauspielers in 6 Akten.
 Ferner der bunte Teil und neue Doppel-Kriegsberichte.
Anfang 4 Uhr, Sonntags 3 Uhr.

Maumann-Brau
 Neumarkt/Rupfergasse
 Täglich: Grosse Konzerte der Kapelle Günther Coblenz.

Brauhaus Riebeck
 Ref. 14110 Mainstraße 17. Inh. Hugo Steingraber. Ref. 14110
Grosses Konzert
 Großer Mittagstisch Reichhaltige Abendkarte

Wollen Sie?
 ein gutes Glas Bier trinken, gut bedient und freundlich begrüsst sein, dann bitte unterstützen Sie
Albert Kuntzschmann
 im Hotel Kratzsch, Zeitzer Strasse 19
 gegenüber dem Volkshaus
 früher Münchner Hof und Nickau-Ausschank Gohlis.

Brauerei-Ausschank Nickau & Co.
 Elsbeltstraße 17 Leipzig-Gohlis Ecke Lindenhaler Str.
 Grösste Bier- und Speisewirtschaft im Norden.
 Täglich nachmittags und abends **Musikalische Aufführungen**

Luna-Park am Auensee
 Eintr. 10 Pf. — Verbindungsl. B. L. M. u. N. u. Note Linie 4.
Grosse Militär-Doppel-Konzerte
 der Kapelle des Feldart.-Reg. Nr. 77, Musikleiter Winter.
 Nachmittags und abends: **Auftreten der Park-Artisten:**
 „Die geheimnisvolle Kugel“ und „Varellas Hund u. Affen“
 „Die Affenmutter Scheit mit ihrem Kinde“.
Familienbad geöffnet von früh 8 Uhr bis abends 8 Uhr.
 Badepreis: Erwachsene 20 Pf., Kinder 15 Pf.
Gebirgsbahn — Kinderfesttag — Kleinbahn
 Ruderboote — Verleih. Verkaufsstände und Unterhaltungen.
Luna-Park-Schützengraben.
 Voranzeige: Nächsten Mittwoch: **Grosses Kinderfest**
 Geschenk-Pantomime — Glänzendes Brillant-Lager.
 Feuerwerk mit Aufsteigen mehrerer Luft-Kreuzer.

Brauereigarten
 Endpunkt der L. Elektr. Str.-B. 6. — L.-Stötteritz.
 Sonntag und Mittwoch
Familienkaffee, Blinksen
 Sonntag 3 Uhr in der Festhalle
 Vortrag über: **Kaninchenverwertung.**
 Für Züchter hochwichtig!

Konzert-u. Kaffeehaus
 zur Reichspost
 Brühl 33
 Nähe Hauptbahnhof
 Histor. Sammlung von 1833.
 von Kunst-Uhren u. Porzellanen
 Täglich Freikonzert
 Karl Karst.

Leipziger Schauspielhaus.
 Sonnabend, den 19. und Sonntag, den 20. August 1916
Wahlspiel Anton Brand.
Generalparolen.
 Lustspiel in 3 Akten von Robert Ebermann.
 Spielleitung: Oberregisseur Maxion.
 Mitwirkende: Alfred Rufe, Hans Müller, Albert Amig, Ernst Bollmann,
 Walter Schildner, Emil Herzog, Heinrich Scholz, Hans Schmalzer,
 Max Schmidt, Wilhelm Schumann, Adolf Meiser, Willi Denger,
 Richard Jäger, Eugen Kibler, Luise Wobes-Wolf, Lia Stadlerger,
 Georg Marlow.
 Gewöhnliche Preise. Anfang 8 1/2 Uhr. Ende 10 1/2 Uhr.
 Zukend- und Jahreskarten haben am Sonnabend Gültigkeit,
 am Sonntag kein.
 Sonntag, den 20. August 1916, nachm. 3 1/2 Uhr
 Vortvorstellung in Einzelbilletten (— 40, — 30, — 20, — 10.)
Wahlspiel Anton Brand.
Die schwebende Jungfrau.
 Schwan in 3 Akten von Franz Arnold und Ernst Bach.
 Spielleitung: Anton Brand.
 Mitwirkende: Olga Wofan, Martina Thoma, Kurt Paulus, Hans
 Seibert, Elie Fiedt, H. W. Laurence, Julius Konat, Marie
 Lee, Helene Meiser, Conrad Bachmann, Emilie Winterberg.
 Anfang 8 1/2 Uhr. Ende gegen 11 1/2 Uhr.

Battenberg
 Morgen Sonntag
Zwei Vorstellungen
 Nachm. 1/2 4 Uhr: **Jugend-Vorstellung.**
 Abends 1/2 8 Uhr: **Grosse Vorstellung.**
 In beiden Vorstellungen vollständiges Programm.
Battenberg-Theater
 Heute abend 7 1/2 Uhr und morgen abend 7 1/2 Uhr: **Jonas und
 16. Male: Rote Rosen (Jonas Tagebuch).** Schauspiel in 5 Auf-
 zügen von H. Courth-Mahler und Ad. Steinmann. Nach dem ardischen
 Roman „Jonas Tagebuch“ von H. Courth-Mahler.

Krystall-Palast-Theater
 Sonntag 2 Vorstellungen, nachm. 4 u. abends 7 1/2 Uhr
 Nachm. 4 Uhr **Jugend- und Familien-Vorstellung.**
 In beiden Vorstellungen: **Der kolossale Spielplan.**

Panorama
 Grosse Speisewirtschaft u. Kaffee
 Täglich nachmittags und abends
 Ersikt. Musik-Aufführungen.

Charlottenhof.
 Schönes, herrliches Park-
 Etablissement Leipzig mit
 seinem romantisch umgebenen
 See empfiehlt
 Hochachtungsvoll
Robert Gullmann
 Besitzer des Hotels Deutsches Haus, Linienstr.

Morgen Sonntag — Grosse
Militär-Konzerte der 107er.
 Täglich nachmittags: Kaffee-Konzert.
Jeden Donnerstag: Sondertag!
Westend-Mallen, Plagwitz
 Morgen Sonntag: **Eugen Waldows**
Großer Theater-Abend
 u. a.: Der Taugenichts. Die beiden Waisen.
 Einlauf 6 Uhr. — Anfang 8 Uhr.

Park Meusdorf
 Besitzer: Gebr. Guthardt.
 Morgen Sonntag 4 Uhr
ERNTEFEST
 Hervorragende Militär-Doppel-Konzerte von
Zwei Militär-Kapellen
 1. Ers.-Batt. Inf.-Reg. 106 (Ordnung)
 Landsturm-Batt. XIX 3 (Hauwede)
 Am Schluss das
Schlachtentongemälde v. Saro
 m. Spielmannszug, Gewehrfeuer, Kanonenendonner
 Kinderspiele, Kaspertheater, Rutschbahn.
 Eintrittsgeld 50 Pf., Militär und Kinder 10 Pf.

Kasslers Festsäle
 L.-Volkmarzdorf.
 Sonntag, den 20. August 1916
Grosser Unterhaltungs-Abend
 ausgeführt von der beliebten Leipziger Volksbühne.

Debrahof
Leipzig-Eutritzsch.
 Morgen Sonntag, von 4—11 Uhr:
 Gesellschafts-Konzert. — Eintritt frei.
Garten in voller Pracht!

Ämtliche Bekanntmachungen.

Gutscheine.

Die vom Räte der Stadt Leipzig, Armenamt, ausgegebenen Gutscheine, lautend auf ein Viertel Pfund Butter, sollen, wenn Butter in der ausgedruckten Menge nicht zu haben ist, auch für andere Lebensmittel gelten. Gleichzeitig wird erneut darauf hingewiesen, daß diese Gutscheine unter allen Umständen in Zahlung genommen werden müssen. Verfallen sollen sie nunmehr erst am 30. September dieses Jahres. A. A. Stift.-Rog. Leipzig, den 17. August 1916. Der Rat der Stadt Leipzig.

Freiwillige Helfer betreffend.

Für die Verteilung der neuen Lebensmittelkarten bedürfen wir noch einer Anzahl freiwilliger Helfer. Herren und Damen, die ihre Arbeitskraft ehrenamtlich in den Dienst dieser für unser Volk so wichtigen Sache stellen wollen, werden gebeten, ihre Bereitwilligkeit spätestens Montag, den 21. August, unserem Statistischen Amte, Stadthaus, Dachstuhl, schriftlich oder mündlich anzuzeigen. Genaue Angabe des Namens, Standes und der Wohnung ist erforderlich. Ferner bitten wir die Herren und Damen, die bei der letzten Verteilung am 3. Juli schon mitgewirkt haben, um Angabe des Verteilungsbezirktes (Schule und Leiter), dem sie zugewiesen waren. Für Herren und Damen, die sich mit ihrem Bezirksleiter bereits wegen der Wiederbeteiligung verständigt haben, ist jedoch eine nochmalige Anmeldung beim Statistischen Amte nicht erforderlich. Soweit die Herren und Damen zu den Arbeiten herangezogen werden, erhalten sie rechtzeitig weitere Nachricht. A 88 Leipzig, am 17. August 1916. Der Rat der Stadt Leipzig.

Versteigerung.

Im Städtischen Leihhause am Dorfplatz, Eingang östlicher Flügel, sollen von verfallenen Pfandgegenständen, worüber die Pfandscheine im Juli und August 1916 ausgestellt sind, 1. am Dienstag, dem 22. August 1916, vormittags 9 Uhr, solche, die aus Gold, Silber, Uhren, Taschenuhren, Juwelen und dergl. bestehen und mit 75 Mark und höher befehen sind, 2. am Mittwoch, dem 30. August 1916, vormittags 9 Uhr, solche andere Sachen, die weniger häufig vorkommen, wie Barometer, Billardbälle, Fahrräder ohne Verklebung, Geigen, Sichern, Mandolinen, Violoncellen und dergl., Raffinen, Nähmaschinen, Platten, Nähzeuge, Reife- und andere Lederaschen, Schirme, Teppiche, Wanduhren und Bringmaschinen versteigert werden. Ausstellung der Gegenstände unter 1. Montag, am 21. August 1916, nachm. 1/2-4 Uhr, derjenigen unter 2. Mittwoch, am 30. August 1916, vorm. 8-9 Uhr, neben dem Versteigerungsraum. Leipzig, am 18. August 1916. Fin. A. 161 g. Der Rat der Stadt Leipzig.

Gemeindeparcasse

Debsch-Marktleeberg.

Geschäftsführer: Debsch Marktleeberg Gemeindevorstand Debsch Rathaus Marktleeberg Nähe Staats- und Straßenbahn. 7 Minuten von d. Endstation. Fernsprecher: 35 771. L.-Bölg. - Linie D u. G. - Postfachkonto Leipzig 14 980. Fernsp.: 35 473. Postfachkonto Leipzig 14 980. Einlageguthaben: 10 000 000 Mk. Zinssatz 3 1/2 % Täglich Verzinsung. Geschäftszeit: 8-1 und 3-5, Sonnabends 8-2 Uhr.

Sparkasse Böhlitz-Ehrenberg.

Gemeindevorstand, Poststelle der A. Straßenbahn, 15 Min. vom Bahnhof und den Straßenbahnlinien B und L. Debsch. Geschäftszeit: 8-1 und 3-5, Sonnabends 8-2 Uhr. Tägl. Verzinsung. Zinssatz 3 1/2 % Proq. Kontrollmarken. Aufbewahrung und Verwaltung von Wertpapieren. Postfachkonto Leipzig 8191. Fernsprecher 34 100. [2801]

Sparkasse Borsdorf Tägl. Verzinsung 3 1/2 %

Telephon No. 19 Geschäftszeit im Gemeindeamt, in der Schule, jetzt 3-5 Uhr, Sonnabends 1-2.

Bade- u. Schwimm-Anstalten

Ost-Bad Schwimmbecken - Dienstags - 20. öff. Volksbrause- u. Wannenbäder. Eisenbahnstrasse 58. Dampf- u. Kurbäder, Massage, Schwimm-Unterricht.

Diana-Bad Dampf-, Licht-, Wannen-, Kurbad, Schwimmhalle. Lange Str. 8 Schwimm-Unterricht. Dienstags Schwimmbad 20. f. Kind. tägl. v. 4-2-15.5.

Königin Carola-Bad

Leipzig, Dufourstrasse 14 Dampf- und Lichtbad für Damen und Herren zu jeder Tageszeit. Schwimmhalle, Schwimm-Unterricht. Dienstags 20. f. Kinder 15. f. Wannen- und Kurbäder.

Familienbad Markleeberg

Gesch. 6 U. fr. b. 9 U. abds. Von Endstat. D- u. G-Linie 10 Min. Besond. Damenbad. Schönste oxonreichste Luft in Leipzigs Umgebung. Morgen vor- u. nachmittag: Gr. Konzert.

Massage Hand- und Fusspflege

lehrt G. Wernor, Emilienstr. 1.

Vorverkauf zu ermäßigten Preisen für Astoria bei Theob. Althoff, Petersstraße



Waldemar Psilander

in der Herzengeschichte

Prinz im Exil

3 Akte.

Astoria

Windmühlenstrasse 31. Fernsprecher 20773 und 20793.

Der grüne Mann von Amsterdam

Drama in 4 Akten mit Erich Kaiser-Fig.

Dasselbe Programm vom 18. bis 21. August im **Schloss Lindenfels** Karl-Meine-Strasse 50.



Asta Nielsen

in

Engelins Hochzeit

(Fortsetzung von Engelins)

Mimisches Lustspiel in 3 Akten.

Colosseum

Rossplatz 12/13.

Der Einsiedler von St. Georg

Drama in 4 Akten mit Friedr. Zelnik.

Dasselbe Programm vom 18. bis 21. August im **Wintergarten** Eisenbahnstrasse 56.

Schloß Lindenfels und Wintergarten Jugend- und Familien-Vorstellung ab 3 Uhr.

Kaiser-Keller

Gr. Fleischergasse 7. Inh.: Ed. Ungerecht. Halbnr. 23. Angenehmer Verkehr. Täglich Konzert. Gutbürgerlicher Mittagstisch. Abends Spezialgerichte.

Konsumverein L.-Plagwitz

und Umgegend

Einotr. Gen. mit beschränkter Haftpflicht.

In unseren Geschäftsstellen kaufen wir

Zeitungs-Makulatur

das Pfund zu 6 Pfennig

Die Mitglieder wollen ihre Vorräte daselbst abliefern.

DER VORSTAND.

Kriegs-Pläne

Maßstab 1:300 000 — enthaltend alle Ortschaften

Oestlicher Kriegsschauplatz

Masurische Seen	Beskidn-Przemysl
Suwalki	Karpathen-Lemberg
Tilsitt-Szawle	Riga-Dünaburg
Liban-Windau	Kowel
Lodz	Brest-Litowsk
Warschau	Pinsk
Czenstochau	Lida (Minsk)
Radom-Rawa	

Westlicher Kriegsschauplatz

Flandern	Champagne	Vogesen
Ardennen		Namur

Preis eines jeden Planes 50 Pfg.

Der Preis ist mit Rücksicht auf das Gebotene ausserordentlich billig. Zu beziehen: Leipzig Buchdruckerei A. G. Abteilung Buchhandlung Leipzig, Tauchaer Strasse 19/21 Die Austräger und Filialen der Volkszeitung nehmen Bestellungen entgegen.

Zahn-Praxis Reform

Allein-Anfert. G. Zahn

G. Meiwald u. M. Lohrius, Dentisten. Reichelstr. 12 Ecke Dorotheenplatz. Gebiss in Leipzig. Tel. 12534. Sprechzeit 8-12, 2-7, Sonntags 9-12.

Nervöse und ängstliche Personen, welche sich vor dem Zahnziehen fürchten bemühen sich vertrauensvoll in unsere Praxis, denn Patienten haben uns bestätigt, dass das Zahnziehen à L.-Mk. selbst von 25 Zähnen vollständig schmerzlos und ohne üble Nachwirkung war.

Von der Reise zurück Zahnärztin Koch

Nürnberg Strasse 11, II.



Der seinen Winterbedarf in Schuhfett jetzt beschafft, kauft billiger als während der Saison. muß das Schuhfett erhalten, wenn es wasserdicht machen soll.

Dr. Genzner's **Schuhfett Tranolin und Universal-Tran-ederfett**

finderstklassige Schuhfette und Linnen prompt geliefert werden. Ebenso der beliebte nichtabfärbende Del-Wachslederputz Nigrin. Heerführerpatate.

Fabrikant: Carl Genzner, Gem. Fabrik, Göppingen (Würtbg.). Schutzmarke